



Saint Anne Catholic Church

15TH SUNDAY AFTER PENTECOST
SEPTEMBER 18, 2022

PARISH OFFICE OFICINA PARROQUIAL

Address: 2337 Irving Ave.
San Diego, CA 92113
Phone: (619) 239-8253
www.stannesd.com
Email: stanefsspsandiego@gmail.com

OFFICE HOURS

HORARIO DE OFICINA

Monday - Thursday *Lunes-Jueves*
8:30 a.m. - 12:00 p.m.
1:00 p.m. - 4 p.m.

Friday *Viernes*

9:00 a.m. - 12:00 p.m.
1:00 p.m. - 4 p.m.

PRIESTS

Pastor Fr. John Lyons FSSP
frlyonssfsp@gmail.com
Assistant Fr. Aaron Liebert FSSP
Assistant Fr. Earl Eggleston

STAFF

Office Mgr. Irene Flores Vega Ext. 122
Office Asst. Mariel Jiménez-Go Ext. 121
Secretary Bellanira Meda R. Ext. 133
Music Dir. Emily Sanchez
choirstanne@gmail.com

MASS SCHEDULE HORARIO DE LAS MISAS

DAILY MASS SCHEDULE:

Monday – Saturday: 7:15 a.m. & 9 a.m.
Monday, Wednesday, and Friday:
6:30 p.m.

HORARIO DE MISA DIARIA:

De lunes a sábado: 7:15 a.m. y 9 a.m.
Lunes, miércoles y viernes: 6:30 p.m.

SUNDAY MASS SCHEDULE

HORARIO DE MISA DOMINICAL

6 a.m., 7:30 a.m., 9 a.m., 11 a.m.,
12:30 p.m. (homilia en español), 6 p.m.

CONFESSIONS:

Monday – Saturday: half an hour
before each Mass
Saturday: 5 – 6 p.m.
Sunday: Before each Mass

CONFESIONES:

*Lunes a sábado: media hora antes
de cada misa*
Sábado: 5 - 6 p.m.
Domingo: Antes de cada Misa.

SICK CALLS

Call the parish office to schedule a home visit for the sacraments. **If someone is dying**, please call the parish office and dial ext. 4. You will be transferred immediately to the priest on call. If he is unable to answer at the moment, please leave a detailed message.

UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

*Llame a la oficina parroquial para solicitar una visita para los sacramentos. En el evento de que **alguien este muriendo**, por favor llame a la oficina parroquial y marque la extensión 4. Será transferido inmediatamente con el sacerdote en guardia. Si el sacerdote no contesta por favor deje un mensaje detallado.*

DEVOTIONS DEVOCIONES

SOLEMN EXPOSITION

EXPOSICIÓN SOLEMNE

Friday / *Viernes* 5:20 p.m. - 6:20 p.m.

Holy Hour for Moms every 3rd Friday of the month 10a.m.-11a.m.

*Hora Santa para Mamás 3.er viernes del mes
10 a.m.-11 a.m.*

SIMPLE EXPOSITION & ROSARY

EXPOSICIÓN SIMPLE Y ROSARIO

Monday-Saturday after the 7:15 am Mass
following lauds

*Lunes a sábado después de Misa de 7:15am
seguido por laudes*

SUNDAY VESPERS

VÍSPERAS DE RECTO TONO

5:30 p.m.

DEVOTIONS TO ST. ANNE

DEVOCIONES A SANTA ANA

Every Friday after 6:30 p.m. Mass.
Todos los viernes después de la Misa de 6:30 p.m

DEVOTIONS TO PADRE PIO

DEVOCIONES A PADRE PIO

Every third Monday of the month after
6:30 p.m. Mass.
*Cada tercer lunes después de la
Misa de 6:30 pm*

For online donations visit our website at www.stannesd.com

St. Anne Parish is staffed by the Priestly Fraternity of St. Peter, to offer the Traditional Latin Rite of the Mass.

La Iglesia de Santa Ana está administrada por La Fraternidad Sacerdotal de San Pedro,
para ofrecer la liturgia tradicional del Rito Extraordinario.

MASS INTENTIONS

Sun. Sept. 18	15th Sunday after Pentecost, II Class
6:00 AM	Priest's intention
7:30 AM	Anthony J. Tarantino family
9:00 AM	<i>Pro populo</i>
11:00 AM	Intención especial por Ma. de los Angeles Olguin
12:30 PM	Mauricio Orozco por Maribel Orozco
6:00 PM	Luis A. Cacho II by Sylvia Cacho
Mon. Sept. 19	St. Januarius, III Class
7:15 AM	+Dolores & +Edgardo Amante by Franz Amante
9:00 AM	Erich Riedel, birthday by Riedel family
6:30 PM	Priest's intention
Tue. Sept. 20	Feria, IV Class
7:15 AM	Maria Estrada por la familia Garcia
9:00 AM	Kevin & Kathy Hoffman family by Deborah H.
Wed. Sept. 21	St. Matthew, II Class
7:15 AM	+Ann Pappert
9:00 AM	+Earl & +Esther Johnson by Deborah H.
6:30 PM	For the FSSP & the preservation of the TLM
Thur. Sept. 22	St. Thomas of Villanova, III Class
7:15 AM	Hector A. Estrada por la familia Garcia
9:00 AM	+Paul Malley by M. Malley
Fri. Sept. 23	Ember Friday, II Class
7:15 AM	Priest's intention
9:00 AM	+Daniel Malley by M. Malley
6:30 PM	Special intention by Raechelle Manlapaz
Sat. Sept. 24	Ember Saturday, II Class
7:15 AM	+Laurine Poa
9:00 AM	Pedro Contreras y familia por Maria D. Contreras
Sun. Sept. 25	16th Sunday after Pentecost, II Class
6:00 AM	Priest's intention
7:30 AM	Paul Tarantino & family
9:00 AM	<i>Pro populo</i>
11:00AM	+Kelly Kiethly by the Wright family
12:30 PM	Alexa Orozco por Maribel Orozco
6:00 PM	+Palma Rosa Londo by Cynthia Londo

PARISH GROUPS

Choir & Choristers	Emily Sanchez choirstanne@gmail.com
Cleaning Guild	Maria Kuss mrkuss@sbcglobal.net
First Friday Homeschoolers' Group	Kristi Gomez stanneshomeschoolers@gmail.com
Helpers of God's Precious Infants	Roger Lopez sue.lopez.helpers@gmail.com
Holy Name Society	Steve Hicks steve.hix@gmail.com
Legion of Mary	Luz Villalobos legionofmary_stanne@yahoo.com
St. Stephen Altar Guild	Sean Phan sean.phan@protonmail.com
St. Tarcisius	Mari Grant mari.grant@twc.com
Ushers	Gary Gerken gerken@cox.net
Young Adult Group (SAYA)	Emily Sanchez sayasandiego@gmail.com
Youth Group	Patty Cruz s.d.st.anneyouthgroup@gmail.com
Altar & Rosary Society	
Rosary Crusade	Rena Jonna renajonna@gmail.com

UPCOMING EVENTS

Tuesday, September 20

- The Altar & Rosary Society recollection at 6:30 pm

Wednesday, September 21

- SAYA group meeting after the 6:30 pm Mass

Thursday, September 22

- Adult catechism class at 7 pm in the parish hall

PRÓXIMOS EVENTOS

Martes, 20 de septiembre

- Encuentro de La Sociedad del Altar y del Rosario a las 6:30 pm

Miércoles, 21 de septiembre

- Reunión del grupo de SAYA después de la Misa de las 6:30 pm

Jueves, 23 de septiembre

- Clases de catecismo para adultos en inglés a las 7 pm en el salón parroquial

WEEKLY ANNOUNCEMENTS

BUILDING FUND: Today's second collection is for the building fund. Thank you for your generosity.

DEVOTIONS TO ST. PADRE PIO are every third Monday of the month after 6:30 pm Mass. The next devotions are this Monday, September 19th.

PLANNED PARENTHOOD: Please join Fr. Lyons in praying the Rosary outside of the Planned Parenthood Building, located at 1st and Grape, S.D., at 10:30 am this Tuesday, September 20.

THE ALTAR & ROSARY SOCIETY promotes an evening of recollection for the women of the parish on the third Tuesday of every month. The next recollection is this Tuesday, September 20th beginning at 6:30 pm. There will be a Holy Hour from 6:30 – 7:30 during which confessions will be heard. At 7:30 a conference will be given by one of the priests. At 8 refreshments will be offered in the hall. It will conclude at 9 pm. All the women (18 years of age and above) of the parish are invited to attend.

LEGION OF MARY: We are looking for men and women who love our Blessed Mother, to serve her in the Legion of Mary. Doing this will help you—see and serve Christ in others, work hand in hand with Mary, become a holier person, submit to the Holy Spirit, and do great things for God and for the salvation of souls. Please talk to the Legionaries, Luz (619) 748-7752 or Veronica (619) 446-7272, about how to join.

VOTE "NO" ON PROPOSITION 1: Proposition 1 is a worst-case scenario for abortion in California. It is an expensive and misleading ballot measure that allows unlimited late-term abortions — for any reason, at any time, even moments before birth, paid for by tax dollars. Sadly, California already has some of the most permissive abortion laws in the nation that would remain in effect without the amendment, including our current limit on late-term abortions that are permitted only for the life and health of the mother. Prop 1 destroys this limit. California does not limit state spending on abortion, and with thousands more traveling from other states, the cost will be in the hundreds of millions. Let us not hand lawmakers a blank check to pay for abortions, and let us not let them make California an "abortion sanctuary."

ANUNCIOS SEMANALES

FONDO DE CONSTRUCCIÓN: La segunda colecta de hoy es para el fondo de construcción. Gracias por su generosidad.

DEVOCIONES A SAN PADRE PÍO son cada tercer lunes del mes después de la Misa de 6:30 pm. Las próximas devociones son este lunes, 19 de septiembre.

PLANNED PARENTHOOD: Por favor, únanse al Padre Lyons para rezar el Rosario fuera del edificio de *Planned Parenthood*, situado en la 1^a y Grape, S.D., a las 10:30 am este martes, 20 de septiembre.

LA SOCIEDAD DEL ALTAR Y DEL ROSARIO promueve una tarde de encuentro para las mujeres de la parroquia cada tercer martes del mes, el próximo encuentro es este martes, 20 de septiembre a partir de las 6:30 pm. Habrá una Hora Santa de 6:30 a 7:30 durante la cual se escucharán confesiones. A las 7:30 se dará una conferencia por parte de uno de los sacerdotes. A las 8 se ofrecerá aperitivos en el salón parroquial. Se terminará a las 9 pm. Todas las mujeres de la parroquia están invitadas a asistir. Tome en cuenta que esta reunión es dirigida en inglés.

LEGIÓN DE MARÍA: Buscamos hombres y mujeres que amen a nuestra Madre, para servirla en la Legión de María. Esto te ayudará a ver y servir a Cristo en los demás, a trabajar mano a mano con María, a convertirte en una persona más santa, a someterte al Espíritu Santo y a hacer grandes cosas para Dios y para la salvación de las almas. Por favor, hable con las Legionarias, Luz (619) 748-7752 o Verónica (619) 446 -7272, sobre cómo unirse.

VOTE "NO" A LA PROPOSICIÓN 1: La Proposición 1 es el peor de los casos para el aborto en California. Es una medida electoral costosa y engañosa que permite abortos tardíos sin límites — por cualquier motivo, en cualquier momento, incluso momentos antes del nacimiento — a expensas de los contribuyentes. Lamentablemente, California ya cuenta con políticas de aborto entre las más permisivas del país que seguirían en efecto sin la enmienda, incluso con sus límites para el aborto tardío, que se permite por la vida y la salud de la madre. La Proposición 1 derriba estos límites. California no limita el gasto estatal en aborto, y con miles viajando desde otros estados para procurar un aborto tardío, el costo será de cientos de millones. No entregue a los legisladores un cheque en blanco para pagar los abortos y no permita que hagan de California un "santuario del aborto".

COURTESY ANNOUNCEMENTS

CORRECTION ON EMAIL ADDRESS: ELDER CARE PROVIDER: 20 yrs experience in home health and hospice. Assists with personal care, house-keeping, cooking and driving. Contact Celia at godisgood5757@protonmail.com

AFTER –ABORTION HEALING RETREAT FOR CATHOLIC WOMEN: (or Catholic-friendly) given by Rachel's Hope on October 14 -16, 2022. Professionally led. Held at the Diocesan Pastoral Center, 3888 Paducah Drive, San Diego. Confidentiality maintained. Closing Mass included. Group Size limited. Cost \$60; partial scholarships available. Housing available if needed. "Not judged, not lectured, just healed". For information/registration call Rosemary Benefield (858) 581-3022; text (858) 752-9378 or email rachels_hope@juno.com. Visit us on our website: www.RachelsHope.org

Please join **CHILDREN OF THE IMMACULATE HEART** for their Oktoberfest on October 15 (Sat), 6-9pm, at St Mary, Escondido (1170 S Broadway,

ANUNCIOS DE CORTESIA

CORRECCIÓN EN EL CORREO ELECTRONICO: P ROVEEDOR PARA EL CUIDADO DE ANCIANOS: 20 años de experiencia en salud y hospicio. Asistencia con el cuidado personal, las tareas domésticas, la alimentación y la conducción. Comuníquese con Celia en godisgood5757@protonmail.com

RETIRO DE SANACIÓN DESPUÉS DE UN ABORTO PARA MUJERES CATÓLICAS (o no católicas) impartido por *Rachel's Hope* del 14 al 16 de octubre de 2022. Dirigido por profesionales. Impartido en el Centro Pastoral Diocesano, 3888 Paducah Drive, San Diego. Se mantiene la confidencialidad. Misa de clausura incluida. Grupo limitado. Costo \$60; becas parciales disponibles. Alojamiento disponible si es necesario. "No se juzga, no se sermonea, sólo se sana". Para información/inscripción llamar a Rosemary Benefield (858) 581-3022; texto (858) 752-9378 o por correo electrónico a rachels_hope@juno.com. Visítenos en nuestra página web: www.RachelsHope.org

Escondido, CA 92025). The event features a live Oompah band, an art workshop for children, traditional German food and drinks, raffles, with CIH speakers on the fight against trafficking. For info and tickets visit <https://www.ChildrenOfTheImmaculateHeart.org/events.html>

CATHOLIC DAYCARE PROVIDER: For ages 0-15 years. Open Mon-Fri 7:30am-5:30pm. Traditional faith incorporated on a daily basis, fully licensed, free meals provided, bilingual (English & Spanish). Now accepting government financial assisting programs! Contact Judith Lopez at (619)748-3156 or LittleSaintsDaycare.sd@gmail.com

40 DAYS FOR LIFE CAMPAIGN (Sep 28-Nov 6, 2022): Join the internationally coordinated 40-day campaign that aims to protect the unborn through prayer and fasting, community outreach, and a peaceful all-day vigil in front of abortion businesses. To sign up for vigil hours, please visit <https://sdcatholic.org/event/40-days-for-life/>.

Por favor, acompañe a **CHILDREN OF THE IMMACULATE HEART** en su Oktoberfest el 15 de octubre (sábado), de 6 a 9pm, en St Mary, Escondido (1170 S Broadway, Escondido, CA 92025). El evento cuenta con una banda de Oompah en vivo, un taller de arte para niños, comida y bebidas tradicionales alemanas, rifas, con oradores de CIH sobre la lucha contra el tráfico. Para obtener información y entradas, visite <https://www.ChildrenOfTheImmaculateHeart.org/events.html>

GUARDERÍA CATÓLICA: Para edades de 0 a 15 años. Abierto de lunes a viernes de 7:30 a.m. a 5:30 p.m. Fe tradicional incorporada a diario, con licencia completa, comidas gratis, bilingüe (inglés y español). Ahora aceptamos programas de asistencia financiera del gobierno. Comuníquese con Judith López al (619)748-3156 o LittleSaintsDaycare.sd@gmail.com

40 DÍAS POR LA VIDA (Sep 28-Nov 6, 2022): Únete a la campaña de los 40 Días por la Vida cuyo propósito es proteger la vida de los no nacidos a través de la oración, el ayuno, y vigilas pacíficas de oración en frente de las clínicas de aborto. Insíbete y elije el horario para rezar en <https://sdcatholic.org/event/40-days-for-life/>.

FROM THE PASTOR

It has been brought to my attention that some members of the parish are spreading the false belief that the "Novus Ordo" Mass is not valid. There can be no question about its validity. If the Church were able to promulgate an invalid Eucharistic liturgy - something so essential to the core of her very being - then we would have to admit that the Church has failed, and if the Church has failed, then Christ has failed. That would be impossible! I would further mention that if the only Mass available to attend on a Sunday is the Novus Ordo Mass, then one would be obliged to attend it. Failing to do so, objectively, would be seriously sinful. The only exception would be in the case where egregious abuses in the Mass are taking place. No one would be obliged to attend such a Mass. Throughout her long history, the Church has permitted the use of several different Eucharistic liturgies. This difference in worship should not be a source of conflict - tearing apart the Mystical Body of Christ, His Church.

Mary, Mother of the Church, pray for us!

DEL PÁRROCO

Me ha llamado la atención que algunos miembros de la parroquia están difundiendo la falsa creencia de que la Misa "Novus Ordo" no es válida. No puede haber ninguna duda sobre su validez. Si la Iglesia fuera capaz de promulgar una liturgia eucarística inválida - algo tan esencial para el núcleo de su propio ser - entonces tendríamos que admitir que la Iglesia ha fallado, y si la Iglesia ha fallado, entonces Cristo ha fallado. Eso sería imposible. Además, si la única misa disponible para asistir un domingo es la misa Novus Ordo, entonces uno estaría obligado a asistir a ella. De no hacerlo, objetivamente, sería gravemente pecaminoso. La única excepción, sería en el caso de que se produzcan abusos atroces en la misa. Nadie estaría obligado a asistir a esa misa. A lo largo de su larga historia, la Iglesia ha permitido el uso de varias liturgias eucarísticas diferentes. Esta diferencia de liturgia no debe ser una fuente de conflicto, que separe el Cuerpo Místico de Cristo, su Iglesia.

María, Madre de la Iglesia, ¡ruega por nosotros!

DRESS CODE

While at the church, everyone is expected to dress in a way that's both modest and appropriate for the house of God. Here are some guidelines:

- Dresses and skirts must be long enough that the knees are covered when sitting.
- Shoulders must be covered.
- Necklines must not be revealing.
- Clothing must not be too tight. Clothing is to conceal, not reveal. Leggings and "yoga pants" fall into this category. If worn, they must be covered by a dress or skirt that covers the knees when sitting.
- Shorts are not suitable wear for church.

Finally: We do request that the correction of visitors in this matter be left to the priests or their delegates.

CODIGO DE VESTIMENTA

Mientras en la iglesia, se espera que todos se vistan de una manera modesta y apropiada para la casa de Dios. Aquí hay algunas guías:

- Vestidos y faldas deben ser suficientemente largas, para que cubran las rodillas al sentarse.
- Los hombros deben estar cubiertos.
- Los escotes no deben ser reveladores.
- La ropa no debe ser muy entallada. La ropa es para cubrir y no para revelar. Mallas gruesas (leggings) y pantalones de yoga caen en esta categoría. Si se usan, estos deben ser cubiertos por un vestido o falda suficientemente largos para cubrir las rodillas aun cuando se esta sentado.
- Pantalones cortos (shorts) no son apropiados.

Finalmente: Pedimos que las correcciones a visitantes con este respecto se lo deje a los sacerdotes o a sus delegados.